# 香港港口統計數字一覽 Port of Hong Kong in Figures

二零一六年編訂 **2016 Edition** 











中華人民共和國 香港特別行政區 海事處

Marine Department Hong Kong Special Administrative Region People's Republic of China

## 香港港口統計數字一覽 Port of Hong Kong in Figures

## 二零一六年編訂 2016 Edition

有關本刊物的查詢,請聯絡:

海事處 策劃、發展協調及港口保安部 統計組

地址:香港中環統一碼頭道38號 海港政府大樓23樓2307室

電話: (852) 2852 3660 圖文傳真: (852) 2542 4638

電郵: st-sec@mardep.gov.hk

Enquiries about this publication can be directed to:

**Statistics Section** 

Planning, Development & Port Security Branch Marine Department

Address: Room 2307, 23/F, Harbour Building,

38 Pier Road, Central, Hong Kong. Tel.: (852) 2852 3660 Fax: (852) 2542 4638

E-mail: st-sec@mardep.gov.hk

海事處網頁

Home Page of the Marine Department http://www.mardep.gov.hk/

港口設施 Port Facilities				
貨櫃碼頭				
Container Termi	nals			
碼頭	Terminals	9	9	9
泊位	Berths	24	24	24
碼頭岸吊	Quay cranes	98	99	99
碼頭長度 (米)	Quay length (metres)	7 694	7 694	7 694
面積 (公頃)	Area (hectares)	279	279	279
碼頭經營者	Terminal operators	5	5	5
香港內河碼頭				
River Trade Terr				
碼頭	Terminal	1	1	1
泊位	Berths	49	49	49
碼頭岸吊	Quay cranes	25	25	25
碼頭長度 (米)	Quay length (metres)	3 000	3 000	3 000
面積 (公頃)	Area (hectares)	65	65	65
繫泊浮泡(截至年	底)			
Mooring Buoys (a	as at year end)			
政府擁有 "A" 級 "B" 級	Owned by the Government "A" Class "B" Class	13 4	13 4	13
私人擁有	Owned by private	1 860	1 894	1 905
碇泊處				
Anchorages				
數目	Number	24	24	24
面積	Area	4 357	4 357	4 357
(公頃)	(hectares)			

2010

2014

2015

資料來源: 貨櫃碼頭的資料由香港貨櫃碼頭商會有限公司提供,而香港內河

碼頭的資料則由香港內河碼頭提供。

Data Source: Information on container terminals is provided by the Hong Kong

Container Terminal Operators Association Limited while that on River Trade Terminal is provided by the River Trade Terminal Co. Ltd.

		2010	2014	2015
公眾貨物裝卸區				
Public Cargo Wo	rking Areas			
數目	Number	8	6	6
面積(公頃)	Areas (hectares)	29	23	24
符合發牌 條件的停泊 位長度(米)	Licensable seafrontage (metres)	6 672	4 936	4 936
避風塘				
Typhoon Shelters	1			
數目	Number	14	14	14
面積(公頃)	Areas (hectares)	421	419	419
跨境客運碼頭				
Cross-boundary l	Ferry Terminals			
政府擁有	Owned by the Government	3	3	3
私人擁有	Owned by private	1	1	1
輔航設備				
Aids to Navigatio	n			
燈浮標	Light buoy	121	124	122
燈航標	Light beacon	422	422	422
雷達應答標	Racon	1	1	1
霧角	Fog horn	7	7	7
口管理				
ort Control				
香港持牌船隻(1)	Hong Kong licensed vessels (1)	14 602	17 748	18 281
檢控個案(2)	Prosecution cases (2)	1 045	1 400	1 101
罰款(千港元)	Fine (HK\$' 000)	876	2,256	1,467

註釋: (1) 不包括住家船隻。

Notes: Excluding dwelling vessels.

(2) 數字是指由法庭陳詞/聆訊及定罪的檢控個案。

Figures refer to the number of cases heard by court and convicted.

#### 港口活動 Port Activities

抵港船次(3)	Vessel Arrivals (3)	211 813 (+3.1%)	189 451 (+1.0%)	187 519 (-1.0%)
遠洋輪船	Ocean Vessels	32 645	30 176	29 011
3.去.)光子Lall		(-1.5%)	(+0.9%)	(-3.9%)
遠洋貨船	Ocean cargo vessels	30 340	27 402	26 753
<b>法</b> 兴 <b>克</b> 伽		(-1.1%)	(+1.2%)	(-2.4%)
遠洋客船	Ocean passenger vessels	2 305 (-6.9%)	2 774 (-2.3%)	2 258 (-18.6%)
		(-0.5%)	(-2.3%)	(-18.0%)
內河船隻	River Vessels	179 168	159 275	158 508
		(+ <b>4.0%</b> )	(+1.0%)	<b>(-0.5%)</b>
內河貨船	River cargo vessels	91 039	79 316	73 794
		(+1.4%)	(+2.5%)	(-7.0%)
內河客船	River passenger vessels	88 129	79 959	84 714
		(+6.7%)	(-0.4%)	(+5.9%)
曾提供到達前	Number of Vessel Trips	15 568	17 333	18 453
知會香港的	Transit Hong Kong with			
		(+14.4%)	(+12.2%)	(+0.5%)
過境船舶船次	Pre-arrival Notification	(+14.4%)	(+12.2%)	(+6.5%)
過境船舶船次	Pre-arrival Notification	(+14.4%) 27 901	30 820	30 275
	0 0	, , ,	,	, ,
過境船舶船次 跨境 <sup>4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次)	Pre-arrival Notification  Cross-boundary (4) Ferry and Cruise Passenger Journeys (1000 passengers)	27 901 (+9.4%)	30 820 (+2.3%)	30 275 (-1.8%)
過境船舶船次 跨境 <sup>4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals	27 901 (+9.4%) 24 508	30 820 (+2.3%) 26 628	30 275
過境船舶船次 跨境 <sup>4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次)	Pre-arrival Notification  Cross-boundary (4) Ferry and Cruise Passenger Journeys (1000 passengers)	27 901 (+9.4%)	30 820 (+2.3%)	30 275 (-1.8%) 25 798
過境船舶船次 跨境 <sup>(4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭 乘客人次 <sup>(5)</sup> (千乘客人次)	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals Passenger Journeys <sup>(5)</sup>	27 901 (+9.4%) 24 508	30 820 (+2.3%) 26 628	30 275 (-1.8%) 25 798
過境船舶船次 跨境 <sup>(4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭 乘客人次 <sup>(5)</sup>	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals Passenger Journeys <sup>(5)</sup> ('000 passengers)	27 901 (+9.4%) 24 508 (+10.2%)	30 820 (+2.3%) 26 628 (+1.6%)	30 275 (-1.8%) 25 798 (-3.1%)
過境船舶船次 跨境 <sup>(4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭 乘客人次 <sup>(5)</sup> (千乘客人次)	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals Passenger Journeys <sup>(5)</sup> ('000 passengers)	27 901 (+9.4%) 24 508 (+10.2%)	30 820 (+2.3%) 26 628 (+1.6%)	30 275 (-1.8%) 25 798 (-3.1%)
過境船舶船次 跨境 <sup>(4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭 乘客人次 <sup>(5)</sup> (千乘客人次) 港澳客運碼頭	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals Passenger Journeys <sup>(5)</sup> ('000 passengers)  Macau Ferry Terminal	27 901 (+9.4%) 24 508 (+10.2%) 17 267 (+10.7%)	30 820 (+2.3%) 26 628 (+1.6%) 17 596 (+0.1%)	30 275 (-1.8%) 25 798 (-3.1%) 17 330 (-1.5%)
過境船舶船次 跨境 <sup>(4)</sup> 渡輪及 郵輪乘客人次 (千乘客人次) 客運碼頭 乘客人次 <sup>(5)</sup> (千乘客人次) 港澳客運碼頭	Pre-arrival Notification  Cross-boundary <sup>(4)</sup> Ferry and Cruise Passenger Journeys ('000 passengers)  Marine Ferry Terminals Passenger Journeys <sup>(5)</sup> ('000 passengers)  Macau Ferry Terminal	27 901 (+9.4%) 24 508 (+10.2%) 17 267 (+10.7%) 7 240	30 820 (+2.3%) 26 628 (+1.6%) 17 596 (+0.1%) 9 033	30 275 (-1.8%) 25 798 (-3.1%) 17 330 (-1.5%) 8 468

代號: ( ) 與前一年比較的變動百分率

Symbols: Percentage changes over the preceding year

- 不適用 Not applicable

註釋: (3) 遠洋輪船是指越過內河航限行駛的船隻,而內河船隻則指僅在內河航限內行 駛的船隻。

Notes: Ocean vessels refer to vessels operating beyond the river trade limits while river vessels refer to vessels plying exclusively within the river trade limits.

- (4) 指跨境客運碼頭,即海事處轄下的客運碼頭和海天客運碼頭。 It refers to cross-boundary ferry terminals, i.e. Marine Ferry Terminals under the Marine Department and SkyPier.
- (5) 指海事處轄下的客運碼頭乘客人次。數字包括直升機的乘客人次。 They refer to passenger journeys of Marine Ferry Terminals under the Marine Department. Figures include helicopter passenger journeys.
- (6) 屯門客運碼頭在二零一二年七月一日停止運作。 The Tuen Mun Ferry Terminal ceased operation on 1 July 2012.

		2010	2014	2015
化模式nl.目	Container Throughout	23 699	22 226	20 073
貨櫃吞吐量 (千個標準貨櫃單位)	Container Throughput ('000 TEUs)	(+12.6%)	(-0.6%)	(-9.7%)
(一個保午貝個平位)	( 000 ILCs)	(112.070)	(-0.070)	(-2.7 70)
按停泊地點分析	By berthing location			
貨櫃碼頭	Container terminals	17 098	17 587	15 572
		(+12.8%)	(+2.7%)	(-11.5%)
貨櫃碼頭以外	Other than container	6 602	4 639	4 500
	terminals	(+12.3%)	(-11.4%)	(-3.0%)
按運輸方式分析	By mode of transport			
遠洋	Ocean	16 248	15 591	13 867
		(+15.4%)	(-2.6%)	(-11.1%)
內河	River	7 451	6 635	6 205
		(+7.1%)	(+4.6%)	(-6.5%)
貨物吞吐量	Cargo Throughput	267 815	297 737	256 559
(千公噸)	('000 tonnes)	(+10.2%)	(+ <b>7.9</b> %)	(-13.8%)
海運	Seaborne	182 004	197 321	168 586
		(+12.6%)	(+7.1%)	(-14.6%)
河運	River	85 811	100 416	87 973
		(+5.5%)	(+9.4%)	(-12.4%)
貨櫃貨物	Containerised cargo	201 379	200 726	177 524
(千公噸)	('000 tonnes)	(+13.5%)	<b>(-0.7%)</b>	(-11.6%)
海運	Seaborne	144 979	144 546	125 231
		(+16.6%)	(-2.5%)	(-13.4%)
河運	River	56 400	56 180	52 293
•	-	(+6.1%)	(+4.4%)	(-6.9%)
非貨櫃貨物(7)	Non-containerised cargo (7)	66 436	97 011	79 035
(千公噸)	('000 tonnes)	(+1.4%)	(+31.1%)	(-18.5%)
海運	Seaborne	37 025	52 775	43 355
\\		, ,	(+46.6%)	(-17.9%)
河運	River	29 412	44 236	35 680 (-19.3%)
		(+4.2%)	(+16.5%)	(-19.5%)
船舶註冊 Shipping Register				
<del>/ ** **                                 </del>	Chine on the resister	1 725	0.272	2 477
在註冊處註冊的船舶(截至年底)	Ships on the register (as at year end)	1 735	2 373	2411
總噸位(千)	Total gross tonnage ('000)	56 510	92 782	102 293
(截至年底)	(as at year end)			

註釋: (7) 非貨櫃貨物包括包裝散貨、無包裝固態散貨和無包裝液態散貨。

Note: Non-containerised cargo includes break bulk cargo, unpacked solid

bulk cargo and unpacked liquid bulk cargo.

資料來源: 貨物吞吐量的統計數字由政府統計處提供。

Data Source: Statistics on cargo throughput are provided by the Census and

Statistics Department.

與全球主要貨櫃港口的比較 (千個標準貨櫃單位) Comparison with Major Container Ports of the World ('000 TEUs)						
上	海	Shanghai	29 069	35 285	36 537	
新	加坡	Singapore	28 431	33 869	30 922	
深	制	Shenzhen	22 510	24 037	24 205	
寧	波 - 舟山	Ningbo-Zhoushan	13 147	19 450	20 627	
香	港	Hong Kong	23 699	22 226	20 073	
釜	Ш	Busan	14 194	18 683	19 467	
廣	ME	Guangzhou	12 546	16 389	17 590	
青	島	Qingdao	12 012	16 580	17 436	
杜	:拜	Dubai	11 600	15 249	15 592	
天	津	Tianjin	10 086	14 061	14 111	
	服務 Services					
領	有牌照的 航員數目 或至年底)	Number of licensed pilots (as at year end)	101	106	107	
油	報的疑似 1污事故 宗數)	Alleged oil pollution incidents reported (number of cases)	168	139	144	
的	海港收集 1垃圾 公噸)	Refuse collected from harbour (tonnes)	11 368	11 265	11 484	
的	船舶收集 I垃圾 公噸)	Refuse collected from vessels (tonnes)	4 420	4 352	4 337	

2010

2014

2015

資料來源: 其他貨櫃港口資料來自有關港口的網頁。

Data Source: Information on other container ports is obtained from the

websites of the relevant port authorities.

		2010	2014	2015
沿舶服務 Shipping Services				
船舶檢験 <sup>(8)</sup> Inspections of Vessels <sup>(8)</sup>				
檢查遠洋船舶 數目	Number of ocean vessels inspected	734	736	697
檢查沿岸船隻 數目	Number of coastal vessels inspected	86	94	80
為簽發證明書 而接受檢驗的 本地船隻數目	Number of local vessels inspected for issuing certificates	2 957	2 522	2 394
海事意外 Marine Accidents				
香港水域內的碰撞、排 Collisions, strandings at waters	閣淺和觸底事故 nd strikings in Hong Kong			
涉及遠洋船舶	Involving ocean vessels	20	22	16
涉及本地領牌 船隻、內河船 隻和沿岸船隻	Involving locally licensed, river trade and coastal vessels	76	112	110
涉及香港註冊船舶的引 Events involving Hong		6	8	3
海員 Seafarers				
香港註冊海員 (截至年底)	Registered in Hong Kong (as at year end)	5 221	5 851	6 003
在香港註冊船舶上工作的				

Seafarers Working on Hong Kong-registered

Ships

僱用的人次 Number of employment 68 880 97 920 81 180 Number of discharge 64 560 88 200 84 300 解職的人次

註釋: (8) 就港口國監督檢查方面而言,遠洋船是指懸掛外國或中國國旗的公約船舶 和懸掛外國國旗的非公約船舶,而沿岸船隻是指中國內地註冊/領牌的 非公約沿岸船隻。

Note: For Port State Control inspection, ocean vessels refer to those convention vessels hoisting flags of foreign countries or Mainland China, and non-convention vessels registered with foreign countries. Coastal vessels are those non-convention coastal vessels registered with/licensed by Mainland China.

### 其他資料 Further Information

讀者可瀏覽本處網站以獲取更多有關港口的統計資料。 (http://www.mardep.gov.hk/hk/publication/portstat.html)

Readers who would like to obtain more port statistics may visit the website of this department.

(http://www.mardep.gov.hk/en/publication/portstat.html)

閣下亦可參考香港港口統計年報。該統計年報載有本港港口活動、設施和運作的按年統計數字,包括船舶抵港/離港、貨櫃/貨物吞吐量、客運量、港口及船舶服務和海事意外的統計數字。

You may also refer to the *Port of Hong Kong Statistical Tables* that provides annual statistics on port activities, port facilities and port operation, including vessel arrivals/departures, container/cargo throughput, passenger throughput, port and shipping services, and marine accidents.

如有查詢,請與海事處統計組聯絡。(電話:2852 3660)

Enquiries can be directed to the Statistics Section of the Marine Department. (Tel: 2852 3660)